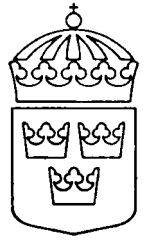


Sveriges internationella överenskommelser



ISSN 1102-3716

Utgiven av Utrikesdepartementet

SÖ 2009: 9–15

Nr 9

Förlängning av trepartsavtalet om samförstånd av den 23 juni 2007 (SÖ 2008:34) mellan Afghanistan, UNHCR och Sverige Kabul den 18 december 2008

Regeringen beslutade den 4 december 2008 att underteckna avtalet och därmed förlänga dess giltighet till den 31 januari 2009. Avtalet trädde i kraft den 1 januari 2009.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 10

Förlängning av trepartsavtalet om samförstånd av den 23 juni 2007 (SÖ 2008:34) mellan Afghanistan, UNHCR och Sverige Kabul den 27 januari 2009

Regeringen beslutade den 29 januari 2009 att underteckna avtalet och därmed förlänga dess giltighet till den 30 april 2009. Avtalet trädde i kraft den 1 februari 2009.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 11

**Avtal med Sydafrika om ändring av avtalet den 8 december 2004 om utvecklingssamarbete 1 juli 2004–30 juni 2007 (SÖ 2006:56), förlängt till den 31 december 2008
Pretoria den 22 februari 2009**

Regeringen beslutade i regleringsbrevet den 18 december 2008 att förlänga det ursprungliga avtalet av år 2004 med Sydafrika om utvecklingssamarbete. Genom förlängningen blir avtalet giltigt till den 30 juni 2009. Förlängningen trädde i kraft den 1 januari 2009.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 12

**Avtal med Sydafrika om ändring av avtalet den 8 december 2004 om utvecklingssamarbete 1 juli 2004–30 juni 2007 (SÖ 2006:56), förlängt till den 30 juni 2009
Pretoria den 22 februari 2009**

Regeringen beslutade i regleringsbrevet den 18 december 2008 att förlänga det ursprungliga avtalet av år 2004 med Sydafrika om utvecklingssamarbete. Genom förlängningen blir avtalet giltigt till den 31 december 2009. Förlängningen trädde i kraft den 1 juli 2009.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 13

**Avtal med Sydafrika om ändring av proceduravtalet den 28 september 2001 (SÖ 2001:57)
Pretoria den 10 och 17 december 2008**

Genom ändringen förlängs avtalet att gälla till den 30 juni 2009. Förlängningen trädde i kraft den 17 december 2008.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 14

**Avtal med Sydafrika om ändring av proceduravtalet
den 28 september 2001 (SÖ 2001:57)
Pretoria den 26 juni 2009**

Genom ändringen förlängs avtalet att gälla till uppsägning. Ändringen trädde i kraft den 1 juli 2009.

Den på engelska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).

Nr 15

**Avtal med Monaco om upprättande av diplomatiska
förbindelser
Stockholm och Montecarlo den 18 december 2008 och
30 januari 2009**

Regeringen beslutade den 18 december 2008 att genom skriftväxling ingå avtal med Monaco om upprättande av diplomatiska förbindelser. Avtalet trädde i kraft den 30 januari 2009.

Den på franska avfattade texten finns tillgänglig på Utrikesdepartementets enhet för folkrätt, mänskliga rättigheter och traktaträtt (FMR).